

# ANDAINEUSES AUTOMOTRICES SPEEDROWER<sup>MD</sup> PLUS

Speedrower 160 PLUS | Speedrower 220 PLUS  
Speedrower 260 PLUS



# Productivité. Précision. Performance.

Sur chaque acre, notre passion est de vous en donner plus. La nouvelle génération de Speedrowers est le produit d'années de conversations avec des faucheurs comme vous afin de construire une andaineuse qui vous aide à faucher plus de foin en une journée. Le résultat est une andaineuse automotrice Speedrower PLUS, qui offre une maniabilité supérieure avec un système de contrôle de commandes électriques SensiDrive<sup>MC</sup> avancées, une productivité accrue avec les vitesses les plus rapides de l'industrie, des solutions de précision faciles à utiliser et la conduite la plus confortable qui soit.

Modèle	kW nominal/maximal (HP)	Moteur Phase 4B	Vitesses maximales sur le champ/sur route - km/h (mi/h)
Speedrower 160 PLUS	112/120 (150/161)	4,5 l, (274 po cu), 4 cylindres	32/35 (20/22)
Speedrower 220 PLUS	156/164 (210/220)	6,7 l, (409 po cu), 6 cylindres	32/35 ou 48* (20/22 ou 30*)
Speedrower 260 PLUS	186/194 (250/261)	6,7 l, (409 po cu), 6 cylindres	32/35 ou 48* (20/22 ou 30*)

\*Vitesse maximale avec option de transport à haute vitesse. La taille des pneus peut modifier les capacités de vitesse maximale.





Scannez pour voir le Speedrower PLUS en action.

## Découvrez ce qu'est le PLUS

Voici quelques raisons pour lesquelles ces andaineuses seront un PLUS lors de votre fenaison :

### PRODUCTIVITÉ

- + Fonctionnement plus rapide au champ et vitesses de transport standard
- + Amélioration de la précision de guidage automatique IntelliSteer<sup>MC</sup>
- + Procédure de démarrage simplifiée
- + **Nouvelle** conception de la suspension de cabine Comfort Ride<sup>MC</sup>
- + **Nouvelle** suspension pneumatique de l'essieu arrière Terraglide<sup>MC</sup>
- + **Nouveaux** contrôles personnalisables
- + **Nouveaux** sièges de cabine haut de gamme

### PRÉCISION

- + **Nouvelles** commandes électriques SensiDrive<sup>MC</sup> du système par avancement au sol
- + Écran IntelliView<sup>MC</sup> IV standard
- + Automatisation IntelliCruise<sup>MC</sup> standard
- + Amélioration de la précision de guidage automatique IntelliSteer<sup>MC</sup>

### PUISSANCE

- + **Nouveau** système d'entraînement électrohydraulique
- + **Nouvel** entraînement au sol à couple plus élevé
- + **Nouvel** entraînement de la table de coupe à disques plus puissant

### PERFORMANCE

- + Cadre plus long repensé
- + Moins de tuyaux, raccords et connexions
- + Éléments fournisseurs plus fiables

### ÉLÉGANCE

- + **Nouveau** châssis jaune : un clin d'œil à l'héritage Speedrower
- + **Nouveau** logo de la feuille sur le cache de l'écran rotatif
- + Adhésifs modernes et raffinés



## Temps de fonctionnement maximal pour vous faire gagner du temps

Le temps que vous économisez d'un champ à l'autre vous permet de faucher davantage d'acres chaque jour. Pour garantir un temps de fonctionnement maximal, la série Speedrower PLUS offre un ravitaillement en carburant au niveau du sol, une facilité d'entretien et des intervalles d'entretien impressionnants. Au démarrage, il n'y a pas de délai ou de besoin de centrer manuellement le volant. Les commandes mécaniques et hydromécaniques complexes sont éliminées pour réduire l'entretien quotidien.

## Plus rapide au champ et sur la route

Les gains de temps sont habituels avec le Speedrower série PLUS. Les trois modèles offrent une vitesse de pointe impressionnante sur le champ de 32 km/h (20 mi/h). Pour vous permettre de vous déplacer plus rapidement d'un champ à l'autre, les modèles standard offrent des vitesses de pointe allant jusqu'à 35 km/h (22 mi/h), tandis que la nouvelle version de transport à haute vitesse (disponible sur Speedrower 220 PLUS et 260 PLUS) offre la vitesse de pointe la plus rapide de l'industrie à 48 km/h (30 mi/h). Les versions de transport à haute vitesse offrent une visibilité vers l'avant, ainsi que le contrôle supplémentaire des freins de service automatiques et de la direction de l'essieu arrière pour un transport en toute confiance, stable et productif.

# Travaillez en toute confiance.

## La fiabilité est mesurée sur des milliers d'acres

New Holland comprend que la fiabilité commerciale se mesure sur des milliers d'acres. Par conséquent, la qualité de chaque élément fait la différence. C'est pourquoi nous nous sommes associés à Danfoss<sup>MD</sup>, l'un des principaux producteurs mondiaux de pompes à entraînement hydrauliques, de moteurs et de solutions d'entraînement au sol hydrostatiques. Nous sommes allés plus loin en développant une nouvelle boîte de transmission principale pour équiper ces andaineuses et en passant à des boîtes de transmission planétaires robustes de marque Dana<sup>MD</sup>. Il en résulte une fiabilité de conception sur laquelle vous pouvez compter pour offrir une productivité, acre après acre.



## Productivité sans effort avec le nouveau système par avancement au sol SensiDrive<sup>MC</sup>

Pour couper plus d'acres en une journée, les andaineuses Speedrower<sup>MD</sup> PLUS sont plus faciles à conduire et peuvent fonctionner à des vitesses plus rapides. Le nouveau système par avancement au sol SensiDrive<sup>MC</sup> utilise la technologie d'entraînement électrique pour contrôler les pompes d'entraînement au sol et les moteurs de roue, ce qui se traduit par plus de puissance dans des conditions difficiles et un fauchage plus droit avec moins de fatigue due à la direction. L'amélioration de la maniabilité permet d'atteindre également des vitesses allant jusqu'à 32 km/h (20 mi/h) sur le terrain et 48 km/h (30 mi/h) sur route. Il s'agit de la plus rapide de l'industrie et elle est 30 % plus rapide que les Speedrowers précédents.



## Plus de puissance par avancement au sol dans des conditions les plus difficiles

Ces andaineuses ont été conçues pour fournir de l'énergie dans les conditions les plus difficiles, comme sur les collines escarpées. En fait, la vitesse standard (35 km/h / 22 mi/h) du Speedrower 220 PLUS et 260 PLUS ont le potentiel de fournir plus de 14 960 Nm (10 000 lb-pi) de couple aux roues motrices, en doublant presque la capacité d'ascension des collines des générations précédentes. De plus, les versions de transport à haute vitesse (48 km/h / 30 mi/h) du Speedrower offrent une amélioration de 20 % de l'ascension des collines. Plus impressionnant encore, c'est le système par avancement au sol SensiDrive, qui compense en ajustant automatiquement les moteurs de la pompe et de la roue pour fournir un couple d'entraînement suffisant tout en éliminant la sur-pressurisation du système.



## Solutions de moteur et d'émission éprouvées

Les trois modèles sont alimentés par des moteurs ECOBlue<sup>MC</sup> HI-eSCR (Réduction catalytique sélective à haute efficacité) développés par Fiat Powertrain (FPT) Industrial. Ces moteurs offrent une puissance et une performance nettes et fiables avec une efficacité énergétique et un couple impressionnants.



### Composants de phase 4B

#### 1 Réservoir de fluide d'échappement diesel (FED)

Comprend un point de remplissage au sol, un élément chauffant pour faciliter l'utilisation à des températures inférieures au point de congélation, et un filtre pour maintenir la propreté du système.

#### 2 Cartouche de catalyseur d'oxydation diesel (DOC) avec module de dosage (gicleur)

Élément où une quantité régulée de DEF est introduite et mélangée dans le gaz d'échappement non traité.

#### 3 Cartouche de réduction catalytique sélective (SCR)

Emplacement où la réaction chimique catalytique a lieu.

- Capteur d'oxydes d'azote (NOx) – un capteur mesure les oxydes d'azote contenus dans les gaz d'échappement non traités, et un second capteur mesure les oxydes d'azote à la sortie du système de traitement des gaz d'échappement au niveau du tuyau d'échappement.
- Clapet turbo à battant – maintient une température optimale des gaz d'échappement du moteur afin de maximiser l'efficacité du procédé catalytique.

## Stylé et performant

La productivité exige que vous et l'andaineuse restiez au frais. À l'arrière de la machine, le logo emblématique de la feuille New Holland a été ajouté au cache de protection de l'écran rotatif. Cependant, ce système de refroidissement présente des mises à jour au-delà de l'esthétique. Il est conçu pour un échange de chaleur optimal pour maintenir l'efficacité du refroidissement du moteur et de l'hydraulique. Alors que les conceptions concurrentes utilisent un ventilateur de refroidissement à entraînement hydraulique qui consomme de la puissance et varie l'aspiration de l'écran rotatif et le débit d'air, le Speedrower PLUS est doté d'un ventilateur mécanique de 1 067 mm (42 pouces) qui fonctionne en continu pour fournir un flux d'air ininterrompu et un nettoyage sans arrêt de l'écran rotatif.



## Un confort parfait et une visibilité idéale.

Le Speedrower<sup>MD</sup> série PLUS est construit avec le confort dont vous avez besoin pour vous aider à faucher plus longtemps. Pour faciliter l'accès à la cabine, les marches et la plate-forme d'entrée ont été repensées. Les équipements de cabines standard et de luxe offrent des sièges de suspension pneumatique recouverts de tissu, tandis que l'équipement cabine haut de gamme est livré avec de luxueux sièges à dossier haut recouverts de cuir avec système de chauffage et de ventilation. Les ajustements pour adapter l'expérience professionnelle ne s'arrêtent pas là. Le volant télescopique réglable à trois voies s'incline au niveau du sol et du genou et la console montée sur le siège de droite se déplace avec le siège. Autour de vous se trouve 6,8 mètres carrés (73 pieds carrés) de verre de cabine incurvé et teinté pour une visibilité optimale, des niveaux de bruit encore plus bas et un système de ventilation et de chauffage de grande capacité qui maintient la température souhaitée.



Modèle	Cabine Standard	Cabine de luxe	Cabine haut de gamme
Écran tactile couleur IntelliView <sup>MC</sup> IV	•	•	•
Sièges pneumatiques en tissu	•	•	-
Sièges pneumatiques en cuir ventilés	-	-	•
Éclairage LED avant de luxe	-	•	-
Éclairage LED avant et arrière haut de gamme	-	-	•
Contrôles de ventilation automatiques	-	•	•
Radio Bluetooth et XM haut de gamme (mains libres)	-	•	•

### Écran IntelliView<sup>MC</sup> IV

Toutes les andaineuses Speedrower PLUS sont équipées d'un écran couleur IntelliView IV de 264 mm (10,4 pouces). Idéalement situé sur la console de droite pour offrir la meilleure visibilité de sa catégorie, cet écran tactile simplifie le fonctionnement avec des écrans d'exécution personnalisables et un guidage automatique IntelliSteer<sup>MC</sup> entièrement intégré et installé en usine.



### Suspension de cabine Comfort Ride<sup>MC</sup>

Même dans les domaines les plus difficiles, la suspension de cabine Comfort Ride a été optimisée pour des vitesses plus rapides. La suspension à quatre points comprend de nouvelles fixations isolées à l'avant et des ressorts hélicoïdaux actualisés au-dessus des amortisseurs situés à l'arrière afin d'amortir l'ensemble de la cabine.



### Prenez le contrôle avec la poignée multifonction CommandGrip<sup>MC</sup>

La poignée multifonction CommandGrip est confortable et facile à utiliser pour un contrôle précis du bout des doigts. La conception ergonomique de cette poignée offre une sensation confortable et place les commandes les plus fréquemment utilisées, comme la marche avant et la marche arrière, la position de la table de coupe et du rabatteur, la gestion de la tournière et l'engagement du guidage automatique là où vous en avez besoin.



### Suspension de l'essieu arrière Terraglide<sup>MC</sup>

L'essieu arrière Terraglide pneumatique offre la conduite la plus confortable possible dans les pires conditions. Par rapport aux modèles précédents, la nouvelle conception du bras arrière réduit les forces ressenties dans la cabine jusqu'à 50 %. Cet essieu est doté d'une poutre solide à quatre maillons qui stabilise le tangage de la cabine pendant les virages et les changements de vitesse rapides. Les réglages sont simples avec l'airbag central unique et l'encoche de mesure de hauteur sur le cadre.



# Des solutions de précision pour maximiser la productivité et améliorer vos résultats



## Guidage IntelliSteer<sup>MC</sup> - installé et testé en usine

Pour une productivité maximale, choisissez le système de direction automatique IntelliSteer installé et testé en usine. IntelliSteer est entièrement intégré pour vous fournir un contrôle de la direction complet en appuyant sur un bouton, ce qui signifie que vous pouvez vous concentrer davantage sur le fauchage et moins sur le fonctionnement de la machine. Avec le système par avancement au sol électrohydraulique SensiDrive<sup>MC</sup>, la performance, la réponse et la précision se sont considérablement améliorées par rapport aux modèles précédents. En conséquence, ces andaineuses sont plus rapides, plus faciles à utiliser et plus efficaces. Tous les modèles sont prêts pour IntelliSteer et le système fonctionne directement avec l'écran IntelliView<sup>MC</sup> IV comme interface unique sans avoir besoin d'un deuxième moniteur.

En passant à la solution IntelliSteer installée en usine, vous recevrez le contrôleur Navigation III et le récepteur NH372. IntelliSteer offre une large gamme de signaux de précision allant de WAAS (152 à 229 mm (6 à 9 pouces) Pass to Pass (du premier au deuxième passage)) à RTK et RTK + (moins de 25,4 mm (1 pouce)), de sorte que vous pouvez choisir le signal qui fonctionne le mieux à votre activité.



## Automatisation de la gestion de la tourière

Les activités répétitives augmentent votre fatigue et diminuent votre productivité. Lorsque de longues journées de coupe se transforment en nuits, cela signifie moins d'acres fauchés par heure. L'automatisation de la gestion de la tourière facilite les manœuvres en bout de champ et améliore la précision entre le premier et le deuxième passage (pass-to-pass). En appuyant simplement sur le bouton dédié, cette solution de précision personnalisable contrôle la vitesse au sol, le relevage de la table de coupe et même le relevage du groupeur pour réduire la fatigue et maintenir une productivité élevée.

## Automatisation IntelliCruise<sup>MC</sup>

La technologie de précision peut aider à rendre un bon opérateur encore meilleur, et c'est exactement ce que fait le système d'automatisation IntelliCruise. Avec deux modes de conduite uniques, IntelliCruise optimise l'andaineuse pour la productivité ou l'économie. Avec le mode Power Cruise actif, vous pouvez sélectionner une vitesse maximale en marche avant. À mesure que les conditions changent et que les charges du moteur fluctuent, la vitesse d'avancement sera ajustée pour s'assurer que la vitesse du disque et la puissance de la table de coupe sont maintenues. Exclusif à l'industrie, le mode Eco Cruise vous permet de contrôler la vitesse d'avancement et de régler la plage de régime moteur souhaitée. Dans des conditions de récolte légères à moyennes, ce mode abaisse le régime moteur tandis que la vitesse d'avancement reste constante pour réduire le bruit et la consommation de carburant. Lorsque la récolte est plus lourde, le régime moteur augmente automatiquement, tandis que la vitesse de déplacement reste constante.



# Découvrez les avantages d'une connectivité parfaite.

## MyPLM<sup>MC</sup> Connect

Exploitez au mieux vos données avec MyPLM Connect, notamment le partage de renseignements en temps réel, la gestion et l'analyse des données, et la surveillance de la machine. Les données agronomiques, y compris la cartographie des balles, la détection de l'humidité et d'autres renseignements précieux propres à votre récolte, sont activement enregistrées pendant la mise en balles, puis transférées de façon transparente dans votre portail MyPLM Connect. Profitez ensuite des outils de cartographie, de visualisation et d'analyse des données pour prendre des décisions éclairées qui renforceront vos résultats.

Pour une assistance et un service améliorés, notamment l'activation et le renouvellement des abonnements, la maintenance préventive et les diagnostics avancés, optez pour le partage des données de votre parc avec votre concessionnaire afin de pouvoir accéder à une assistance essentielle quand cela compte le plus.



## Journalisation des données sur USB

Quand les machines ne sont pas connectées au portail MyPLM Connect via la télématique ou quand le service de connectivité est limité, l'enregistrement manuel des données constitue une solution pratique. Le moniteur IntelliView<sup>MC</sup> IV vous permet d'enregistrer le poids des balles, l'humidité, la surveillance du rendement, les points GPS de dépose et d'autres données précieuses pour suivre les travaux et la performance des champs/récoltes (en cas d'utilisation de machines équipées de la technologie de précision New Holland).

## MyNewHolland.com

Enregistrez votre machine et vos outils de précision, accédez aux manuels de l'opérateur, visualisez des vidéos pratiques et plus encore, disponibles uniquement pour les propriétaires d'équipements New Holland. De plus, vous pouvez accéder à MyPLM Connect et à d'autres portails New Holland à partir d'un seul endroit pratique.



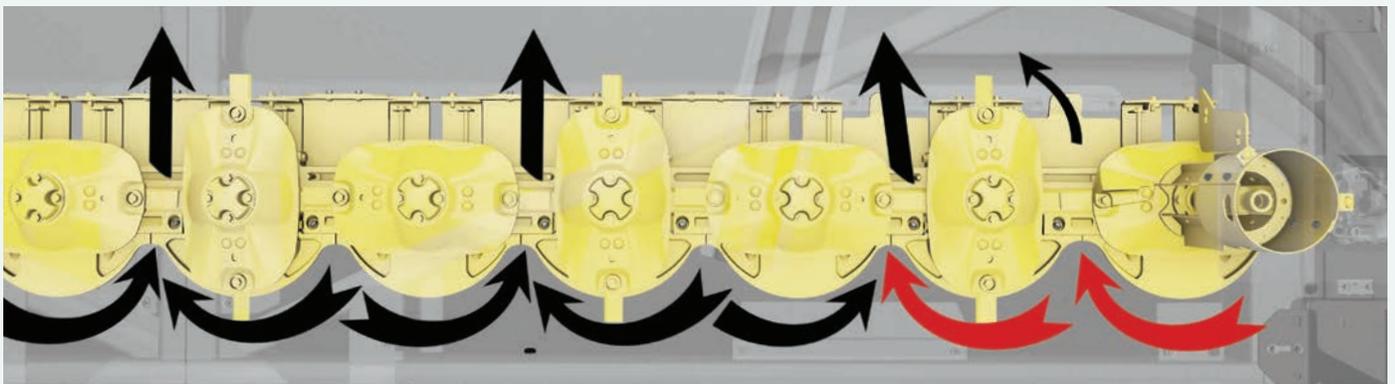
# Une coupe qui sort du lot.

Les tables de coupe à disques Durabine<sup>MC</sup> PLUS sont conçues pour tirer parti de vitesses plus rapides sur les andaineuses Speedrower<sup>MD</sup> 220 PLUS et 260 PLUS avec une qualité de coupe et de conditionnement supérieure. Après tout, la productivité ne se résume pas au nombre d'acres que vous pouvez couper, mais aussi au temps de séchage.

## Coupe nette et précise

Pour maximiser la productivité, la MowMax<sup>MC</sup> II PLUS, véritable barre de coupe modulaire, offre la coupe la plus nette jamais réalisée. Des couteaux plus longs augmentent le diamètre de coupe de chaque module de près de 25,4 mm (1 pouce) et tournent à une vitesse de pointe de 275 km/h (171 mi/h) à 2 300 tr/min sur le Durabine 413 PLUS et à 314 km/h (195 mi/h) à 2 600 tr/min sur le Durabine 416 PLUS et 419 PLUS, ce qui est 22 km/h (14 mi/h) plus rapide que la série précédente (291 km/h (181 mi/h)). Pour un meilleur contact entre le couteau et la récolte, les pare-pierres moulés ont été remodelés. Pour améliorer la coupe dans les cultures légères ou de fin de saison, le profil de la barre de coupe a été abaissé en rapprochant les disques de la barre de coupe avec de nouveaux moyeux ShockPRO<sup>MC</sup> à profil bas. Combiné à des couteaux plus longs, ce modèle est plus productif dans les cultures couchées et enchevêtrées, car la hauteur de coupe a été réduite de près de 30 %, laissant moins de cultures intactes.

Pour optimiser le flux et le conditionnement des cultures, la toute nouvelle rotation des disques Durabine 416 PLUS fournit quatre flux à la culture dans la nouvelle tarière à flux constant. Le résultat? Des andains plus uniformes avec un remplissage central amélioré. L'emballage des cultures est évité et l'usure des extrémités des rouleaux de conditionnement dans des conditions de culture abrasives est réduite.



## Garantie de 3 ans de la barre de coupe MowMax

Avec chaque table de coupe à disques Durabine PLUS, vous bénéficiez de la tranquillité d'esprit garantie par une couverture de protection de 36 mois pour la barre de coupe. La couverture comprend une année complète de garantie d'usine de base, plus deux années complètes supplémentaires de garantie pour la barre de coupe à disque MowMax II PLUS. C'est une exclusivité de New Holland qui vous offre la meilleure garantie du marché.

**MOWMAX II**



### Gagnez du temps avec le système de changement de couteaux QuickMax<sup>MC</sup>

Quand vient la fenaison, votre temps est précieux. Le nouveau système QuickMax breveté est standard et vous permet de changer rapidement un couteau endommagé ou de retourner un jeu complet pour retrouver rapidement une coupe nette. Les changements rapides de couteaux se font avec une rotation à 180 degrés des disques et l'utilisation d'un outil spécial placé sur la table de coupe, qui descend la plaque à ressort pour libérer le couteau de l'écrou du couteau. La technologie de blocage des couteaux garantit le maintien en position des couteaux dans les conditions les plus difficiles.



### Couteaux de rechange disponibles

Les tables de coupe Durabine série PLUS peuvent être équipées des couteaux qui conviennent le mieux à vos cultures et aux types de sols. Tous les couteaux fonctionnent avec le système de changement de couteaux QuickMax et sont dotés de deux tranchants qui peuvent être retournés pour doubler leur durée de vie.

- **Couteaux lisses torsadés à 12 et 7 degrés** - Les couteaux lisses torsadés à 12 degrés sont fournis en standard pour des conditions de coupe normales, tandis que les couteaux lisses torsadés à 7 degrés offrent une coupe propre et un soufflage réduit pour les récoltes légères ou courtes. Des études universitaires ont montré qu'une moindre torsion du couteau peut également contribuer à réduire la teneur en cendres. New Holland recommande des couteaux lisses torsadés à 7 degrés dans des champs rocailleux ou caillouteux.



# Alimentation plus souple. Séchage plus rapide.

## Alimentation souple et uniforme (Durabine<sup>MC</sup> 416 PLUS & 419 PLUS)

Une tarière exclusive pleine longueur pour une récolte régulière qui éloigne rapidement le fourrage de la barre de coupe afin d'obtenir une capacité accrue, un fourrage optimal, un conditionnement uniforme et une répartition régulière des andains. Cette tarière robuste de 508 mm (20 po) se distingue par une barrette d'une épaisseur de 7,9 mm (5/16 po) et des goussets de renfort situés à l'arrière pour manipuler facilement les récoltes les plus lourdes. Pour un flux des cultures optimal, plusieurs palettes sont disposées en quinconce dans toute la tarière. Pour protéger les rouleaux de conditionnement, une porte en pierre est située derrière la tarière, qui peut être ouverte pour permettre aux débris de tomber et de réduire la turbulence dans des conditions de culture très légères.



## Puissance de table de coupe impressionnante

Lorsque les conditions deviennent difficiles, soyez assuré que les modèles Speedrower<sup>MD</sup> 220 PLUS et 260 PLUS maintiendront une performance de coupe impressionnantes. Par rapport aux modèles Speedrower précédents, la nouvelle pompe hydraulique à commande électronique Danfoss<sup>MD</sup> augmente le débit hydraulique tout en tournant à un régime moteur nominal plus lent. Afin de rendre l'entraînement de la table de coupe plus silencieux et améliorer le flux d'huile, l'entraînement de la table de coupe est transmis par un bloc de distribution hydraulique et des attelages à face plate à basse contre-pression. Les moteurs hydrauliques Bondioli haute performance sur la table de coupe augmentent les pressions de travail de l'entraînement de la table de coupe et offrent une fiabilité supérieure.



## Configuration pour récolte de semences de graminées

La configuration spéciale pour récolte de semences de graminées du Durabine 416 PLUS offre une performance de récolte de grande capacité pour les cultures délicates ne nécessitant pas de conditionnement, notamment les semences de graminées, la menthe et les semences de fleurs. Une tarière unique en son genre présente un profil qui se rétrécit à mesure qu'elle s'approche du centre de la table de coupe, sans palettes, ni supports, ni rouleaux de conditionnement. Une barre flexible et souple située à l'avant permet d'amener les plants plus grands dans la table de coupe, sans impacts soudains qui pourraient briser les gousses. Un deuxième rideau suspendu au-dessus de la barre de coupe améliore l'arrivée des plants. À l'arrière, des tiges formant des andains orientent doucement les plants vers un andain prêt à récolter.

Les tables de coupe à disques Durabine PLUS n'ont aucune difficulté à récolter des cultures diversifiées. Vous pouvez rapidement remplacer les modules de conditionnement en fonction des cultures et maximiser leur qualité, ou retirer entièrement le module de conditionnement et équiper la table de coupe d'un ensemble de fermeture pour les andains larges de foin non conditionné. Les grands rouleaux de 254 mm (plus de 10 pouces) de diamètre munis d'une bride profilée en chevrons s'accrochent sur le fourrage en le faisant circuler de façon homogène dans les rouleaux pour obtenir un conditionnement uniforme et des andains étalés ou groupés qui séchent rapidement. Adaptez la pression des rouleaux pour des récoltes rentables, sans outils grâce à la rotation d'une manivelle mécanique qui permet d'obtenir un conditionnement de qualité pour toutes vos récoltes. Tous les systèmes de conditionnement des rouleaux se distinguent par un système de pression de rouleau à barre de torsion éprouvé qui est muni d'une tringlerie hypercentrée qui dissipe momentanément la pression des rouleaux, permettant aux bouchons de récolte et aux objets étrangers de passer sans créer d'obstruction, pour une coupe continue.



Modèle à chevrons en caoutchouc

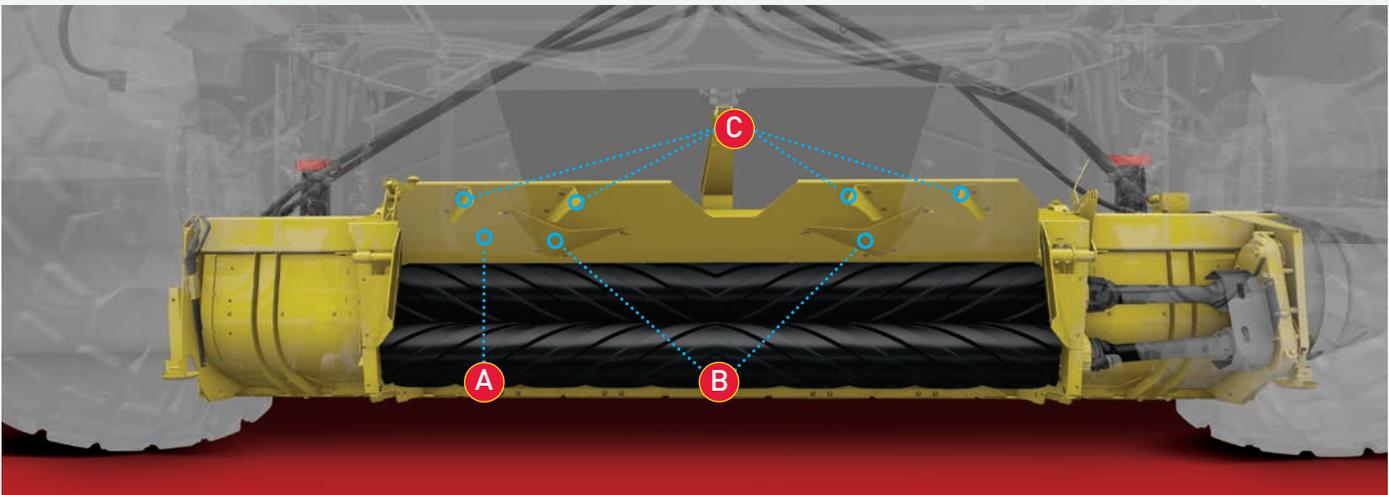


Modèle à chevrons en acier

**Rouleaux à chevrons en caoutchouc** Optez pour des rouleaux à chevrons en caoutchouc à grand rayon pour crêper complètement les tiges et fendre entièrement les légumineuses de haute valeur. Le composé caoutchouteux et la grande bride profilée à chevrons garantissent une manipulation en douceur pour protéger les délicates feuilles à forte valeur pour un fourrage de qualité supérieure.

**Rouleaux à chevrons en acier** Les rouleaux à chevrons en acier durables sont conçus pour être utilisés dans tous les types de récolte, mais sont particulièrement avantageux avec les cultures de type canne, fourrage à grain et herbe très haute. La bride profilée à chevrons en acier s'accroche sur les tiges pour les crêper complètement, et la construction robuste tout acier résiste aux cultures et conditions abrasives.

**Rouleaux de conditionnement en caoutchouc « The Crusher<sup>MD</sup> » de B&D Roller (Durabine 416 PLUS & 419 PLUS)** – Si vous avez besoin d'un conditionnement agressif, le composé de caoutchouc réparateur exclusif de B&D Roller offre une plus grande résistance à l'usure et un foin plus doux. Efficaces pour tous les fourrages, ces rouleaux installés en usine aplatissent complètement la tige avec une perte minimale pour retenir les nutriments précieux pour une valeur alimentaire relative (RFV) plus élevée.



### Andains uniformes à séchage rapide

Un séchage rapide exige que la récolte soit répartie uniformément sur une large javelle. Les tables de coupe Durabine PLUS fournissent des surfaces de contrôle de culture supplémentaires derrière le système de conditionnement. La nouvelle chicane d'andains **(A)** est 203 mm (8 pouces) plus longue et a des surfaces de contrôle réglables supplémentaires qui vous permettent de former l'andain parfait dans presque n'importe quelle condition. Pour les larges andains, la chicane est abaissée de sorte que les coins d'étalement de l'andain réglable **(B)** s'engagent dans le flux des récoltes pour améliorer l'uniformité. Lors de l'andainage, la chicane est soulevée de sorte que les ailettes d'andains réglables **(C)** rentrent en contact avec la culture et améliorent le remplissage central. Les boucliers d'andain sont optimisés pour créer un effet de tunnel avec une chicane duveteuse, guidant les récoltes dans l'andain et créant un bord d'andain bien défini.

## SPÉCIFICATIONS DE LA TABLE DE COUPE À DISQUES

Modèle		Durabine <sup>MC</sup> 413 PLUS	Durabine <sup>MC</sup> 416 PLUS	Durabine <sup>MC</sup> 419 PLUS	Durabine <sup>MC</sup> 416 spécialisé
<b>Barre de coupe à disques modulaire</b>		<b>MowMax<sup>MC</sup> II PLUS</b>	<b>MowMax<sup>MC</sup> II PLUS</b>	<b>MowMax<sup>MC</sup> II PLUS</b>	<b>MowMax<sup>MC</sup> II PLUS</b>
Nombre de disques		8	10	12	10
Largeur de coupe	m (pi po)	4,0 (13 pi 1 po)	4,95 (16 pi 3 po)	5,9 (19 pi 4 po)	4,95 (16 pi 3 po)
Angle et hauteur de coupe	degrés	-2 à -10	0 à -10	0 à -10	0 à -10
Plage de hauteurs de coupe	mm (po)	13 - 86 (0,5-3,3)	13 - 86 (0,5-3,3)	13 - 86 (0,5-3,3)	13 - 86 (0,5-3,3)
Vitesse maximale des disques	tr/min	2 300	2 600	2 600	2 600
Nombre de couteaux escamotables réversibles		16	20	24	20
Vitesse d'extrémité des couteaux	km/h (mi/h)	275 (171)	314 (195)	314 (195)	314 (195)
Flottement de la table de coupe		Réglage hydraulique depuis la cabine			
Système de protection d'entraînement des disques ShockPRO <sup>MC</sup>		●	●	●	●
Garantie d'usine de 3 ans sur la barre de coupe		●	●	●	●
<b>Alimentation et conditionnement</b>					
Tarière de flottement pour cultures à débit constant de 508 mm (20 po) de diamètre		-	●	●	-
Tarière de flottement pour cultures à faible débit		-	-	-	●
Chevron engrenant en caoutchouc moulé		○	○	○	-
Chevron engrenant en acier		○	○	○	-
Rouleaux « The Crusher <sup>MD</sup> » de B&D		-	○	○	-
Système de pression des rouleaux à barre de torsion		●	●	●	-
Système de libération de la pression du rouleau sans arrêt		●	●	●	-
Diamètre des rouleaux de conditionnement	mm (po)	263 (10,4)	258 (10,16)	258 (10,16)	-
Largeur des rouleaux de conditionnement	mm (po)	3 175 (125)	2 590 (102)	2 590 (102)	-
Vitesse des rouleaux de conditionnement	tr/min	750*	938	938	-
Barre de poussée de récoltes avec rideaux de semences		-	-	-	●
<b>Formation de l'andain étalé</b>					
Plage de largeur d'andain	mm (po)	956-2 438 (38-96)	956-2 438 (38-96)	956-2 438 (38-96)	Trousse de fermeture d'andain 1 524 ou 2 108 (60 po ou 83 po)
Étendue - porte d'andainage horizontale		●	●	●	-
Coins d'étalage de la récolte de la porte d'andainage horizontale		●	●	●	-
Ailettes de contrôle des récoltes à la porte de l'andaineuse horizontale		●	●	●	-
<b>Dimensions de la table de coupe</b>					
Largeur totale	m (pi po)	4,11 (13 pi 6 po)	5,05 (16 pi 7 po)	5,91 (19 pi 5 po)	5,05 (16 pi 7 po)
Lestage avec système de conditionnement	kg (lb)	1 760 (3 880)**	2 319 (5 114)	2 609 (5 754)	-
Lestage avec système de conditionnement	kg (lb)	-	-	-	2 319 (5 114)
<b>DuraMerger<sup>MC</sup> 419 PLUS</b>					
Compatibilité		-	○	○	-
Formation d'un seul andain		-	●	●	-
Formation de double andain		-	●	●	-
Formation de triple andain		-	●	-	-

\*640 TR/MIN en option en échangeant des poulie de rouleau \*\*Poids avec des rouleaux de conditionnement en caoutchouc. Pour les rouleaux de conditionnement en acier, ajoutez 65,3 kg (100 lb).

● De série ○ En option - Non livrable



## DuraMerger<sup>MC</sup> 419 PLUS – Productivité et regroupement

Augmentez l'efficacité et la productivité de votre récolte en coupant et en regroupant simultanément avec le DuraMerger 419 PLUS. Cet attelage vous fait gagner du temps et réduit la consommation de carburant pour réduire vos coûts de récolte globaux. La conception du long pont vous permet de combiner deux ou trois andains, améliorant ainsi l'efficacité de la récolte des fourrages pour un retour sur investissement maximal.

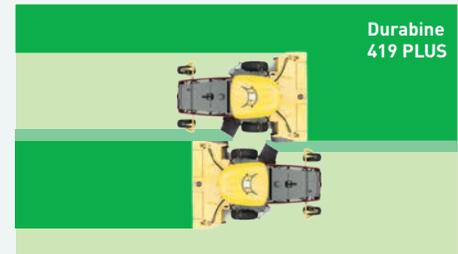


### SPÉCIFICATIONS DU GROUPEUR

Modèle		DuraMerger <sup>MC</sup> 419 PLUS
Gamme de vitesse de la courroie du convoyeur	km/h (mi/h)	13 à 38,5 (8 à 24)
Largeur du châssis de convoyeur	mm (po)	1 067 (42)
Longueur du châssis de convoyeur	mm (po)	3 359 (132) entraxe des rouleaux
Réglage de l'inclinaison du convoyeur	degrés	2,5 à 7,8
Diamètre du rouleau de la courroie	mm (po)	102 (4)
Garde au sol en position de marche	mm (po)	Réglable, 127 (5) recommandé
Garde au sol en position de transport	mm (po)	603 (23,75)

### Regroupez deux ou trois andains, ou aucun

Fusionnez jusqu'à 14,6 m (48 pieds) de cultures fourragères lourdes avec le Durabine 416 PLUS en trois passages ou combinez deux andains avec le Durabine 419 PLUS pour mettre 11,6 m (38 pieds) de récolte dans un seul andain. En position entièrement abaissée, le groupeur ne se trouve qu'à quelques centimètres au-dessus du sol pour recevoir tout l'andain groupé. En cas d'obstruction, la conception robuste du groupeur lui permet de flotter par dessus et de revenir automatiquement à sa position d'origine. Il est également facile de basculer entre la formation d'un seul andain et le regroupement de plusieurs andains. Lorsque le groupeur n'est pas nécessaire, il quitte la trajectoire et se place sous le châssis de l'andaineuse. Avec une garde au sol rehaussée de 711 mm (28 pouces), les chances de recevoir un andain lors du travail en tournière ou de traverser un terrain accidenté sont réduites.



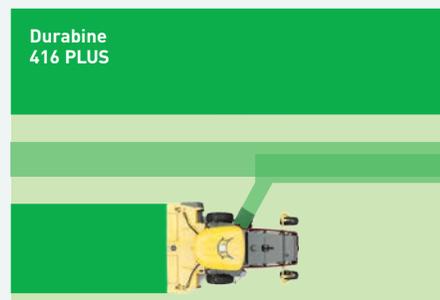
#### Formation de double andain

11,6 m (38 pieds) par andain double regroupé



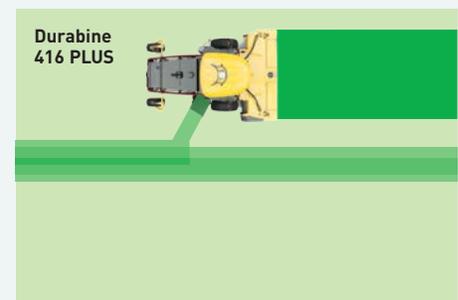
#### Formation d'un seul andain

Avec le groupeur rehaussé, l'andaineuse peut encore produire des andains individuels



#### Formation de double andain

9,7 m (32 pieds) par andain double regroupé



#### Formation de triple andain

14,6 m (48 pieds) par triple andain regroupé



### Intégration avec la poignée CommandGrip<sup>MC</sup> pour un contrôle simplifié

La poignée multifonction CommandGrip permet de soulever et d'abaisser le groupeur en appuyant simplement sur un bouton. La vitesse de la courroie peut également être ajustée pour affiner l'élimination des matériaux et placer les andains exactement comme vous le souhaitez.

- A** Soulever le pont
- B** Baisser le pont
- C** Augmenter la vitesse de la courroie
- D** Diminuer la vitesse de la courroie

# Les tables de coupe de faucille Haybine<sup>MD</sup> offrent une coupe et un conditionnement éprouvés.

Depuis 1964, année où New Holland a lancé la première faucheuse-conditionneuse combinée, le nom Haybine est associé à une performance de coupe irréprochables, à un séchage rapide et à une fiabilité éprouvée. L'héritage continue de se manifester avec des tables de coupe à lame de la série HS disponibles pour le Speedrower<sup>MD</sup> série PLUS.



## Performance de coupe de grande capacité

Deux lames à contre révolution se distinguent par une transmission à came oscillante modulaire synchronisée qui garantit une coupe en douceur, avec moins de vibrations et peu d'entretien. Les couteaux trop dentelés donnent des coupes rapides à plus de 1 800 tr/mn et leur course de 76,2 mm (3 pouces) offre une grande puissance de coupe sans pareille pour une performance inégalée. Les sections de couteau boulonnées prolongent la durée de vie du couteau et se remplacent facilement, et les pinces de maintien réglables du couteau permettent un entretien rapide.

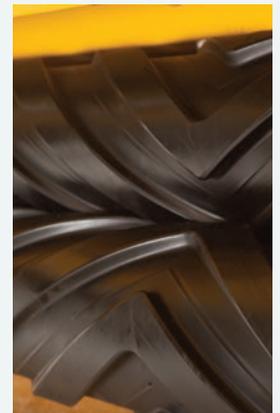
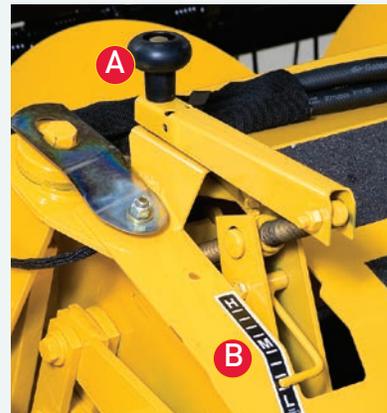
## Conditionnement éprouvé

Les rouleaux à chevrons engrenants en caoutchouc New Holland sont réputés pour leur conditionnement en profondeur et leur séchage rapide. Le système de pression de rouleau à barre de torsion éprouvé applique une contrainte presque constante à travers les larges rouleaux de 2 591 mm (102 pouces). Le système permet d'ouvrir automatiquement les rouleaux lorsqu'il faut expulser les fragments de matériaux sans s'arrêter. Aucun outil n'est requis pour régler la pression des rouleaux de conditionnement. Des rouleaux à chevrons à grand angle de contact et les rouleaux à chevrons engrenants en acier sont également disponibles.

- A** Réglage de la pression des rouleaux au moyen d'une manivelle mécanique
- B** Voyant de pression des rouleaux

## Fourrage constant

Le rabatteur à cinq lattes entièrement réglable amène en douceur la récolte dans la tarière de flottement exclusive. Cette tarière de 508 mm (20 pouces) munie d'une barrette de 127 mm (5 pouces) peut flotter jusqu'à 50,8 mm (2 pouces) pour gérer les récoltes épaisses et amène la récolte de façon homogène aux rouleaux de conditionnement.



## CARACTÉRISTIQUES DES TABLES DE COUPE À LAME

Modèle		14HS	16HS	18HS
Largeur de coupe	m (pi po)	4,34 (14 pi 3 po)	4,95 (16 pi 3 po)	5,56 (18 pi 3 po)
Largeur totale	m (pi po)	4,95 (16 pi 3 po)	5,56 (18 pi 3 po)	6,17 (20 pi 3 po)
Poids - rouleaux en caoutchouc	kg (lb)	1 770 (3 900)	1 869 (4 120)	1 983 (4 370)
<b>Barre de coupe</b>				
Type		Synchronisée, double, à contre révolution		
Couteaux		Trop dentelés, boulonnés	Trop dentelés, boulonnés	Trop dentelés, boulonnés
Doigts		2 fléaux, doublement durcis	2 fléaux, doublement durcis	2 fléaux, doublement durcis
Portée de l'inclinaison en degrés		nég. 6 à nég. 12	nég. 6 à nég. 12	nég. 6 à nég. 12
Patins		4	4	4
Hauteur de coupe	mm (po)	30,5-157,5 (1,2-6,2)	30,5-157,5 (1,2-6,2)	30,5-157,5 (1,2-6,2)
<b>Entraînement de la lame</b>				
Type		Double, oscillation ouverte	Double, oscillation ouverte	Double, oscillation ouverte
Vitesse	pts/mn	1 810	1 810	1 810
Course	mm (po)	76 (3)	76 (3)	76 (3)
<b>Rabatteur</b>				
Type		5 lattes	5 lattes	5 lattes
Réglages		Vers l'avant/vers l'arrière et vertical	Vers l'avant/vers l'arrière et vertical	Vers l'avant/vers l'arrière et vertical
<b>Vitesse</b>				
Entraînement mécanique	tr/min	52-83	52-83	52-83
Entraînement hydraulique (en option)	tr/min	0-76	0-76	0-76
Réglage de la vitesse (mécanique)		Poulie variable	Poulie variable	Poulie variable
Diamètre	mm (po)	1 067 (42)	1 067 (42)	1 067 (42)
Entraînement		Par courroie et chaîne	Par courroie et chaîne	Par courroie et chaîne
Barres porte-dents		Segmentées	Segmentées	Segmentées
Bagues/roulements	mm (po)	Roulement de 31,75 (1,25) avec collier à l'extrémité de la came et bagues partout ailleurs		
<b>Conditionneuse</b>				
Types		Rouleaux à chevrons engrenants en caoutchouc ou acier		
Longueur des rouleaux (zone à risque d'écrasement)	mm (po)	2 591 (102)	2 591 (102)	2 591 (102)
Diamètre des rouleaux	mm (po)	263,5 (103,375)	263,5 (103,375)	263,5 (103,375)
Entraînement des rouleaux		Boîte à pignon droit et PdF	Boîte à pignon droit et PdF	Boîte à pignon droit et PdF
Vitesse	tr/min	717	717	717
Pression des rouleaux		Manivelle	Manivelle	Manivelle
Écartement des rouleaux		Boulon d'arrêt de réglage	Boulon d'arrêt de réglage	Boulon d'arrêt de réglage
Largeur d'andain	mm (po)	910-2 438 (38-96)		
<b>Tarière</b>				
Type		Simple, à flottement	Simple, à flottement	Simple, à flottement
Diamètre	mm (po)	508 (20)	508 (20)	508 (20)
Plage de flottement	mm (po)	50,8 (2)	50,8 (2)	50,8 (2)
Profondeur de la barrette	mm (po)	178 (7)	178 (7)	178 (7)
Vitesse	tr/min	287	287	287

### Options (installation sur place)

- Diviseurs de récolte
- Entraînement hydraulique du rabatteur (ensembles d'entraînement d'andaineuse requis)
- Trousse d'étais du rabatteur
- Trousse d'extension de barres d'entraînement (pour les récoltes haute)
- Rouleaux conditionneurs à lattes en acier (pour les cultures de canne)
- Trousse de conversion des doigts releveurs
- Plaques d'usure droite et gauche pour l'ouverture de la gorge de la conditionneuse (recommandée pour les milieux abrasifs)
- Inserts de plancher de rechange en acier inoxydable (pour les milieux abrasifs)
- Roulettes



Modèle		Speedrower <sup>MD</sup> 160 PLUS	Speedrower <sup>MD</sup> 220 PLUS	Speedrower <sup>MD</sup> 260 PLUS
<b>Moteur</b>		<b>FPT 4 cylindres, phase 4B</b>	<b>FPT 6 cylindres, phase 4B</b>	<b>FPT 6 cylindres, phase 4B</b>
Système ECOBlue <sup>MC</sup> SCR (réduction catalytique sélective) HI-eSCR		●	●	●
Cylindrée	L (Po <sup>3</sup> )	4,5 (209)	6,7 (411)	6,7 (411)
Admission		Turbocompresseur avec refroidissement intermédiaire air à air	Turbocompresseur avec refroidissement intermédiaire air à air	Turbocompresseur avec refroidissement intermédiaire air à air
Puissance moteur nominale ISO - ECE R120	kW (HP)	112 (150)	156 (210)	186 (250)
Puissance moteur maximale ISO - ECE R120	kW (HP)	120 (161)	164 (220)	261 (194)
Pompe d'injection de carburant		À rampe commune haute-pression à commande électrique	À rampe commune haute-pression à commande électrique	À rampe commune haute-pression à commande électrique
Batteries/alternateur		1, 12 volts 925 cca / 150 A	2, 12 volts 650 cca / 150 A	2, 12 volts 650 cca / 150 A
Contenance du réservoir à carburant	l (gal.)	454 (120)	454 (120)	454 (120)
Contenance du réservoir de DEF	l (gal.)	71,9 (19)	71,9 (19)	71,9 (19)
Épurateur du système de refroidissement avec manivelle pivotante et nettoyage constant		●	●	●
<b>Transmission</b>		<b>Entraînement au sol hydrostatique infiniment variable SensiDrive<sup>MC</sup></b>		
Modes de fonctionnement		Sur le champ / Transport	Sur le champ / Transport	Sur le champ / Transport
Surveillance active de la pression du système hydrostatique et compensation automatique		●	●	●
Transmission finale		Planétaire à double réduction	Planétaire à double réduction	Planétaire à double réduction
Direction hydrostatique		Régulation électronique - Résistance personnalisable	Régulation électronique - Résistance personnalisable	Régulation électronique - Résistance personnalisable
Direction active de l'essieu arrière		-	● Version élevée	● Version élevée
Poignée multifonction CommandGrip <sup>MC</sup>		●	●	●
Plage de vitesse sur le champ	km/h (mi/h)	0-32 (0-20)	0-32 (0-20)	0-32 (0-20)
Plage de vitesses de transport - Version à vitesse standard	km/h (mi/h)	0-35,4 (0-22)	0-35,4 (0-22)	0-35,4 (0-22)
Plage de vitesses de transport - Version à haute vitesse	km/h (mi/h)	-	0-48,3 (0-30)	0-48,3 (0-30)
Cote de qualité maximale* - Version à vitesse standard		51 %	70 %	70 %
Cote de qualité maximale* - Version à haute vitesse		-	46 %	46 %
<b>Pneus/roues</b>				
Bande de roulement industrielle 18.4 x 26 12 PR R4		○	○	○
Bande de roulement industrielle 21L x 2814 PR R4		○	○	○
Bande de roulement à crampon profond 600/65 R28 R1W**		○	○	○
Bouton bande de roulement gazon** 580/70 R26 R3		○	○	○
Poutre solide, essieu pneumatique arrière Terraglide <sup>MC</sup>		●	●	●
3° HD, roulette à fourche avec pneu arrière 14L x 16.1 et roue		●	●	●
3° HD, roulette monobras en fonte avec pneu arrière de 16.5L x 16.1 et roue**		-	○	○
<b>Zone de l'opérateur</b>				
Console de droite montée sur le siège et réglable		●	●	●
Système de suspension de cabine Comfort Ride <sup>MC</sup>		●	●	●
Verre teinté de cabine avant / arrière		●	●	●
Sièges de l'instructeur		●	●	●
Équipement de cabine standard		○	○	○
Équipement cabine de luxe		○	○	○
Équipement cabine haut de gamme		○	○	○

Modèle		Speedrower <sup>MD</sup> 160 PLUS	Speedrower <sup>MD</sup> 220 PLUS	Speedrower <sup>MD</sup> 260 PLUS
<b>Solutions de précision</b>				
Écran tactile couleur de 264 mm (10,4 po) IntelliView <sup>MC</sup> IV		●	●	●
Automatisation IntelliCruise <sup>MC</sup> - Mode Power Cruise		-	●	●
Automatisation IntelliCruise <sup>MC</sup> - Mode Eco Cruise		-	●	●
Gestion de virage en tournière avec contrôle de la vitesse		●	●	●
Gestion de la vitesse des disques électroniques		-	●	●
Guide automatique IntelliSteer <sup>MC</sup> d'usine prêt		●	●	●
Guidage automatique IntelliSteer <sup>MC</sup> d'usine complet niveau 1 (WAAS)		○	○	○
Guidage automatique IntelliSteer <sup>MC</sup> - Plage de vitesse sur le champ	km/h (mi/h)	0-32 (0-20)	0-32 (0-20)	0-32 (0-20)
Guidage automatique IntelliSteer <sup>MC</sup> - Angle d'acquisition de ligne maximal	degrés	Jusqu'à 90°	Jusqu'à 90°	Jusqu'à 90°
Guidage automatique IntelliSteer <sup>MC</sup> - Plage de vitesse d'acquisition de ligne	km/h (mi/h)	0-16 (0-10)	0-16 (0-10)	0-16 (0-10)
Guidage automatique IntelliSteer <sup>MC</sup> - Engagement élevé en matière d'erreurs de trajectoire		●	●	●
<b>Entraînement de table de coupe</b>				
Type de pompe d'entraînement de la table de coupe		Cylindrée fixe	Cylindrée variable électronique	Cylindrée variable électronique
Sortie maximale de la pompe d'entraînement de la table de coupe à 2 200 tr/min	l/min. (gal/min.)	120 (31,6)	350 (92)	350 (92)
Sortie maximale de la pompe d'entraînement de la table de coupe à une vitesse des disques de 2 600 tr/min	l/min. (gal/min.)	-	296 (78)	296 (78)
Inverseur de puissance de la table de coupe		●	●	●
Flottement de la table de coupe		Circuit hydraulique simple (réglable en cabine)	RH/LH hydraulique indépendante (réglable en cabine)	RH/LH hydraulique indépendante (réglable en cabine)
Inclinaison hydraulique de la table de coupe		●	●	●
Système de verrouillage de transport de table de coupe à un levier		●	●	●
<b>Compatibilité de la table de coupe</b>				
Tables de coupe de faucheuse-conditionneuse à faucille Haybine <sup>MD</sup> HS14		○	-	-
Tables de coupe de faucheuse-conditionneuse à faucille Haybine <sup>MD</sup> HS16		○	○	○
Tables de coupe de faucheuse-conditionneuse à faucille Haybine <sup>MD</sup> HS18		○	○	○
Tables de coupe de la faucheuse conditionneuse à disques Durabine <sup>MC</sup> 413 PLUS		-	○	○
Tables de coupe de la faucheuse conditionneuse à disques Durabine <sup>MC</sup> 416 PLUS		-	○	○
Tables de coupe de la faucheuse spécialisée à disques Durabine <sup>MC</sup> 416 PLUS		-	○	○
Tables de coupe de la faucheuse conditionneuse à disques Durabine <sup>MC</sup> 419 PLUS		-	-	○
<b>Dimensions de la machine</b>				
Longueur avec table de coupe	mm (po)	7 366 (290,5) avec la série HS	7 442 (293) avec Durabine PLUS	7 442 (293) avec Durabine PLUS
Sans la table de coupe et les bras de relevage	mm (po)	5 384 (212,3)	5 308 (209,2)	5 308 (209,2)
Hauteur	mm (po)	3 411 (134,3)	3 424 (134,8)	3 424 (134,8)
Empattement	mm (po)	3 911 (154,1)	3 911 (154,1)	3 911 (154,1)
Bande de roulement des roues avant	mm (po)	3 771 (148,5)	3 932 (154,8)	3 932 (154,8)
Bande de roulement des roues arrière (réglable)	mm (po)	2 286-2 667-3 048 (90-105-120)	2 286-2 667-3 048 (90-105-120)	2 286-2 667-3 048 (90-105-120)
Course verticale de la suspension de l'essieu arrière Terraglide <sup>MC</sup>	mm (po)	0-101 (0-4)	0-101 (0-4)	0-101 (0-4)
Articulation de la suspension de l'essieu arrière Terraglide <sup>MC</sup>	degrés	12°	12°	12°
Poids approximatif du tracteur	kg (lb)	5 545 (12 225)	5 897 (13 000)	6 350 (14 000)

\*Cote de qualité prévue basée sur des calculs mathématiques \*\*Seules les options de pneus sont disponibles sur les versions à haute vitesse

● De série ○ En option - Non livrable

# VALEUR, SERVICE ET SOLUTIONS

On a une façon de penser particulière quand on vit sur une exploitation. L'agriculture demande à la fois de l'intelligence et des muscles. Sans oublier du courage, des mains calleuses et une bonne part de bon sens. Les agriculteurs expérimentés savent qu'il est bon d'avoir des équipements conçus par des agriculteurs, vendus par des agriculteurs et utilisés par des agriculteurs.

**Soutien à chaque étape.** Lorsque vous placez votre confiance dans les équipements agricoles de New Holland, vous obtenez aussi une assistance sur place de la plus grande qualité. Votre représentant de New Holland comprend les nombreux défis que vous devez relever et il se tient à vos côtés à chaque étape avec les pièces, le service et les solutions financières pour rendre votre travail plus facile. Faites confiance à New Holland pour une sélection complète d'équipements, incluant une gamme complète de tracteurs, d'équipements pour le foin, le fourrage, les récoltes, les cultures agricoles et le matériel de manutention.

**Pièces et entretien de qualité.** Vous pouvez vous fier à votre concessionnaire New Holland après la vente pour un service d'experts formés en usine et pour des pièces d'origine portant la marque New Holland. Votre concessionnaire possède les mises à jour et la formation les plus récentes pour assurer que votre équipement continuera de fonctionner saison après saison.

**Solutions de financement.** Votre concessionnaire New Holland peut vous aider à transformer vos défis financiers en opportunités avec un éventail de services financiers innovants, disponible auprès de CNH Industrial Capital, incluant les solutions de financement, de crédit-bail, d'assurance et d'achat pratiques et personnalisées d'un compte commercial renouvelable.

Pour obtenir un équipement, des pièces et un entretien fiables, ou tout simplement des conseils honnêtes sur l'agriculture et le financement, adressez-vous à New Holland et à votre concessionnaire New Holland de confiance. Nous comprenons. Nous sommes aussi des agriculteurs.



Apprenez-en davantage en visitant  
[www.newholland.com](http://www.newholland.com)



La conception, les matériaux et les caractéristiques peuvent faire l'objet de changements sans préavis et sans engager notre responsabilité. Les caractéristiques s'appliquent aux unités vendues au Canada, aux États-Unis, ses territoires et ses possessions, et peuvent varier en dehors de ces zones.

© 2023 CNH Industrial America LLC. Tous droits réservés. New Holland est une marque déposée aux États-Unis et dans plusieurs autres pays, détenue ou exploitée sous licence par CNH Industrial N.V., ses filiales ou ses sociétés affiliées. Toutes les marques mentionnées dans ce document, associées à des biens et/ou à des services de sociétés, autres que celles détenues ou exploitées par CNH Industrial N.V., ses filiales ou ses sociétés affiliées, sont la propriété de ces sociétés respectives.



Une compréhension en profondeur de l'équipement est le premier pas vers la sécurité. Assurez-vous toujours que vos opérateurs et vous-même avez lu le manuel de l'opérateur avant d'utiliser l'équipement. Faites très attention aux adhésifs de fonctionnement et de sécurité et ne faites jamais fonctionner la machine sans ses garants de protection, ses dispositifs et ses structures en place.